

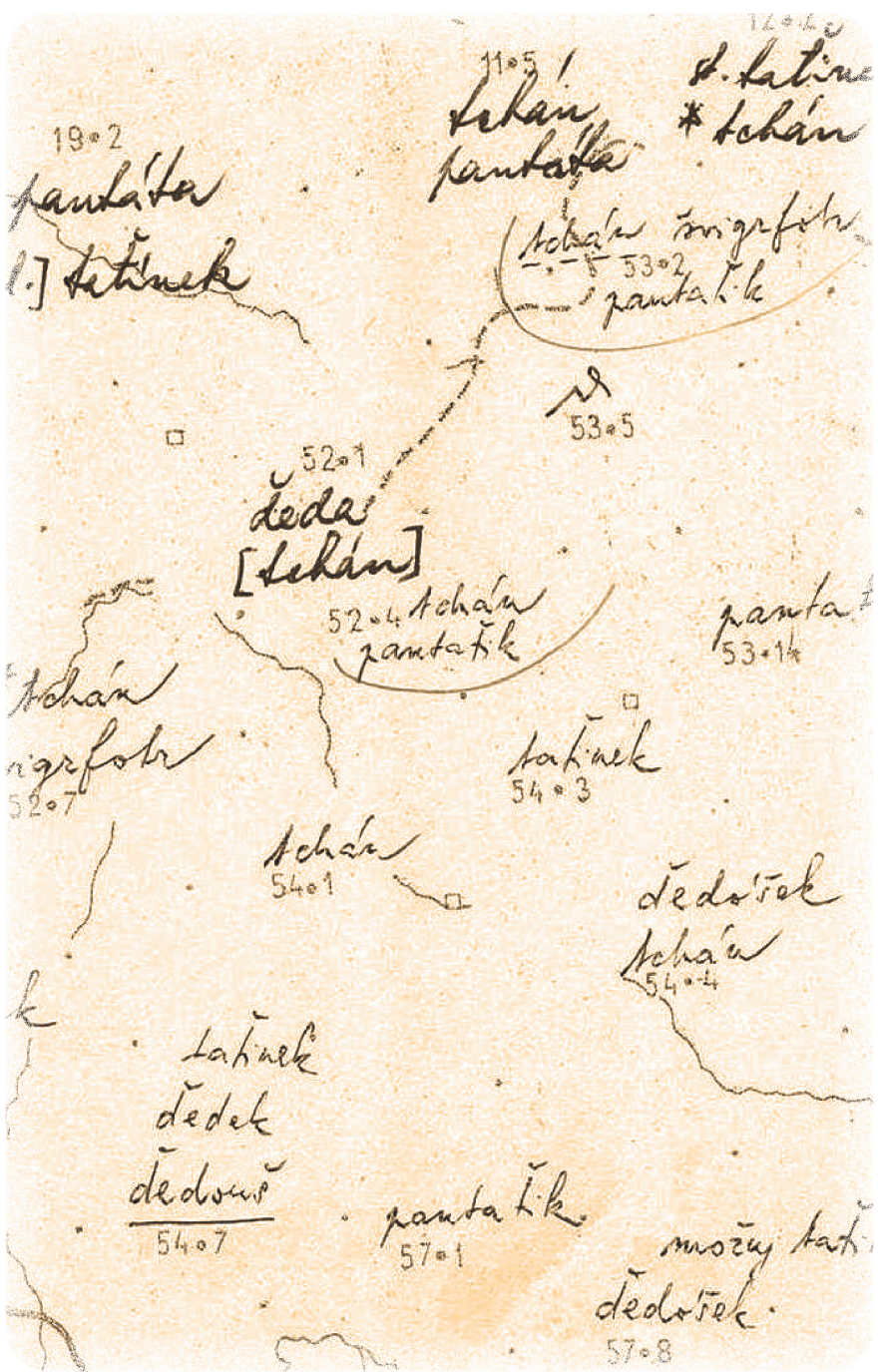
Na obálce byla použita mapa z *Atlasu nářečí českého jazyka – nominativ singuláru feminin*
(Ireiová, Martina; Voženilek, Vít a kol.), Olomouc: Univerzita Palackého v Olomouci, 2023, s. 42.

Tato kniha byla vydána s podporou Akademie věd České republiky.
ISBN 978-80-86420-99-8

**Slovanské dialekty
v době digitálních technologií**

Nářeční prameny a jejich současné zpracování

Slavic Dialects in the Age of Digital Technologies
Dialect Sources and Their Current Processing



19.2
paulāta
[.] tātnek

11.5 /
tchān
pantāta

12.6
d. latine
* tchān

tchān nigrofotr
53.2
panta tīk

52.1
dēda
[tchān]
52.4 tchān
panta tīk

53.5

tchān
nigrofotr
52.7

panta tīk
53.14

tātnek
54.3

tchān
54.1

dēdořek
tchān
54.4

tātnek
dēdek
dēdowš
54.7

panta tīk
57.1

mosų tāt
dēdořek
57.8

Slovanské dialekty v době digitálních technologií

Nářeční prameny a jejich současné zpracování

Editoři:
Miroslaw Jankowiak, Michal Vašíček

Slovanský ústav Akademie věd ČR, v. v. i.
Praha 2025

KATALOGIZACE V KNIZE – NÁRODNÍ KNIHOVNA ČR

Slovanské dialekty v době digitálních technologií : nářeční prameny a jejich současné zpracování = Slavic dialects in the age of digital technologies : dialect sources and their current processing / editoři: Mirosław Jankowiak, Michał Waśiłek. -- Vydání první. -- Praha : Slovanský ústav Akademie věd ČR, v.v.i., 2025. -- 350 stran

Částečně běloruský, bulharský, anglický, makedonský, polský, rusínský, slovenský a ukrajinský text, anglická resumé

Obsahuje bibliografii, bibliografické odkazy a rejstřík

ISBN 978-80-86420-99-8 (vázáno)

* 811.16 * 81'282 * 81'28 * 004-027.22 * 004.8 * 81'322.2 * 004.652:81'374 * (048.8:082)

– slovanské jazyky

– dialekty

– dialektologie -- 21. století

– digitální technologie

– umělá inteligence

– geografická lingvistika

– areálová lingvistika

– jazykové korpusy

– lexikografie

– lexikální databáze

– kolektivní monografie

811.16 - Slovanské jazyky [11]

Vědeční recenzenti:

Prof. dr hab. Michał Głuszkowski

Doc. Mgr. Gabriela Múcsková, Ph.D.

© Slovanský ústav AV ČR, v. v. i., 2025

ISBN 978-80-86420-99-8

Obsah

Úvodní slovo (editoři)	11
------------------------------	----

I.

SOUČASNÁ LINGVOGEOGRAFIE A AREÁLOVÁ LINGVISTIKA – TVORBA JAZYKOVÝCH MAP A ATLASŮ, INTERAKTIVNÍ NÁŘEČNÍ MAPY

Martina Ireinová, Vít Voženílek, Jakub Koniček, Šimon Temer (Brno – Olomouc), <i>Nové atlasové zpracování českého nářečního materiálu</i>	15
†Sergej Skorvid (Olomouc), <i>O mezinárodním projektu vytvoření webové mapy českých krajanských komunit ve světě</i>	31
Tadeusz Lewaszkiwicz (Poznań), <i>Dolnołużycki materiał dialektalny z okolic Mużakowa w świetle Atlasu językowego Śląska Alfreda Zaręby</i>	45
Katarzyna Konczewska (Kraków), <i>Historyczny materiał gwarowy jako narzędzie do badań przejściowych stref kontaktowych pogranicza bałtycko-słowiańskiego</i>	55
Jozef Bilský (Košice), <i>Exaktné a kartografické vyjadrenie miery pádového synkretizmu</i>	69
Маргарита Котева (София), <i>Българската интерактивна лингвогеография</i>	85
Томаш Калинич (Прага), <i>Пілотний проєкт інтерактивного атласа русинських діалектів</i>	97

II.

NÁŘEČNÍ KORPUSY TEXTOVÉ I MLUVENÉ, FONETICKÝ, GRAMATICKÝ A LEXIKÁLNÍ VÝZKUM NA JEJICH ZÁKLADĚ

Helena Grochola-Szczepanek (Kraków), <i>Tworzenie korpusu gwarowego a problem nienormatywności danych mówionych</i>	107
--	-----

Jerzy Sierociuk (Poznań) , <i>Możliwości gwarowej leksykografii w świetle badań korpusowych</i>	123
Anastasiia Ryko (Tartu) , <i>Corpus of the Russian Dialect Spoken in Khislavichi District: Collection of Spoken Texts and Recordings</i>	137
Hana Goláňová (Hradec Králové) , <i>Nářeční korpus DIALEKT, aplikace Mapka a další nástroje pro veřejnost</i>	153

III.

NÁŘEČNÍ LEXIKOGRAFIE V SOUČASNÉ DOBĚ, SLOVNÍKOVÉ DATABÁZE A ELEKTRONICKÉ SLOVNÍKY

Justyna Kobus (Poznań) , <i>Lexyka rzadka w wielkopolskich słownikach regionalnych</i>	167
Siniša Habijanec (Bratislava) , <i>Označovanie pozičného variantu fonémy j v Slovníku slovenských nářečí</i>	179
Тетяна Ястремська (Львів) , <i>Концепти верх і низ: пошук лексикографічної моделі</i>	191
Наталія Коваленко (Кам'янець-Подільський) , <i>Інформативність автокоментування носіїв говірок у дослідженні фразеологізмів</i>	205
Michal Vašíček (Praha) , <i>Lexikální databáze jihokarpatských nářečí z materiálů Ivana Paňkevycze – vznik a perspektivy</i>	217

IV.

DIALEKTY A MENŠINOVÉ JAZYKY NA INTERNETU – MOŽNOSTI JEJICH VÝZKUMU, POPULARIZACE A REVITALIZACE

Irena Bogoczová (Ostrava) , <i>Internet jako prostředek popularizace dialektu – dialekt jako prostředek popularizace regionu (Těšínského Slezska)</i>	229
Vratislav Karpíšek (Praha) , <i>Preserving and developing the Podlachian language in the Internet environment: A study of language use and strategies</i>	241
Інэса Кур'ян (Лодзь) , <i>Лёс беларускіх гаворак ў праекцыі на класіфікацыю Зянона Клемянсевича, адукацыйны працэс ды лічбавізацыю</i>	257

V.

**DIGITÁLNÍ ZDROJE NÁŘEČNÍCH MATERIÁLŮ
JEDNOTLIVÝCH NÁRODNÍCH VÝZKUMNÝCH CENTER**

- Соња Миленковска, Ангелина Панчевска, Давор Јанкулоски (Скопје),** *Дигитална обработка на македонскиот дијалектен материјал во Истражувачкиот центар за ареална лингвистика „Божидар Видоески“ при МАНУ* 273
- Snežana Petrović, Ana Španović, Mirjana Petrović-Savić, Lenka Bajčetić (Beograd),** *Serbian dialects in the digital age: present and future practices* 283

VI.

**NOVÉ METODY V DIALEKTOLOGII – VYUŽITÍ
UMĚLÉ INTELIGENCE A STROJOVÉHO UČENÍ**

- Marta Šimečková, Martin Karafiát, Oldřich Plchot (Brno),** *Using machine learning for automatic dialect detection. New methods in Czech dialectology* 297
- Literatura** 309
- Abstrakty – Abstracts** 335
- Jmenný rejstřík** 345